

고려신문

16+

«КОРЕ СИНМУН»
(КОРЕЙСКАЯ ГАЗЕТА)

Основана

21 января 2004 года

12 (318) 19 декабря 2025 года

Заслуженные награды

Четыре медали завоевали на международных соревнованиях воспитанники уссурийского тренера



Стр. 4

ПОСТУПОК

Полицейский
в Забайкалье
спас ребенка

Стр. 2

БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОСТЬ

В Костанае
наградили
Антон Кима

Стр. 3

СТРАНИЦЫ ИСТОРИИ

Реклама
как экскурс
в прошлое

Стр. 8

Идет подписка
на газету
«Корё синмун»

Почтовый индекс
ПР 916

Реклама.

От школьной скамьи до университета

XII региональная олимпиада школьников
по корейскому языку объединила начинающих
и опытных филологов в ДВФУ

Стр. 5

**СРОЧНЫЙ
ВЫКУП**

**ДОМА КВАРТИРЫ
УЧАСТКИ**

ДОЛИ В КВАРТИРАХ

8 (908) 450-79-99

8 (908) 986-99-99

Реклама

Шесть портов и 20 морских терминалов

О том, как в регионе развивается логистическая инфраструктура, рассказала в интервью первый вице-губернатор – председатель правительства Приморского края Вера Щербина.

- В Хасанском округе планируют построить пограничный переход с КНДР, рядом с рекой Туманной. На проект выделено почти 3 миллиарда рублей, завершение – до 2027 года. Зачем он нужен, какие товары будут проходить через него?

– Все, что касается моста с Корейской Народно-Демократической Республикой, – это решение федеральных органов власти. Соответственно, и средства на эти цели идут федеральные. Но мы не можем не радоваться, поскольку наши отношения с КНДР находятся сейчас на подъеме. И это не только экономические связи, это и гуманитарные, спортивные.

Я знаю, что российские туристы проявляют большой интерес к отдыху на берегах моря в КНДР. Это как жители Приморья, так и жители других регионов страны, которые отправляются в Корейскую Народно-Демократическую Республику через территорию Приморского края, через нашего аккредитованного туроператора и наш аэропорт.

Новый мост может быть задействован также для перевозки грузов. Мы проводим много мероприятий, чтобы товарооборот между нашими странами увеличивался. Это ярмарки, выставки. Вы наверняка видели: корейские товары присутствуют на полках наших магазинов. Ведем переговоры о поставках продукции из Приморского края в КНДР. Поэтому, уверена, этот мост будет значить намного больше, чем просто мост дружбы. Он будет способствовать развитию экономики обеих стран.

– На какой экономический эффект рассчитывает край от создания новых логистических коридоров, в том числе с Китаем и КНДР?

– У нас – шесть портов и 20 морских терминалов в Приморском крае. Мы ведем торговлю со 107 странами. Крупные экономические взаимоотношения связывают Приморский край с Китайской Народной Республикой. У нас реализуется более 40 крупных инвестиционных проектов с китайским капиталом. Самый крупный – с компанией «ЛегендАгро», планируется создание зернового порта.

Развивается пограничная инфраструктура. Пропускная способность автомобильных погранпереходов только за девять месяцев текущего года увеличилась на 30%. 185 тысяч грузовых автомобилей уже пересекли границу.

Завершается строительство новых пунктов пропуска в Пограничном и Красино, после ввода

в эксплуатацию их мощности увеличатся почти в 10 раз. Это новый товарооборот, новые налоги в бюджет и пропускная способность, которая позволит поставлять в Китай продукцию не только из Приморского края, но и со всей Российской Федерации.

Primorsky.ru⁽¹⁶⁺⁾.

Памятник боевому братству КНДР и России

В Курской области решили возвести памятник военным из Северной Кореи.

О готовящемся проекте агентству РИА Новости заявил скульптор студии военных художников имени Грекова Алексей Чебаненко. Мону-мент хотят поставить в честь военнослужащих из Корейской Народно-Демократической Республики (КНДР), которые приняли участие в операции на территории Курской области. Конкретное место, где будет установлен мемориал, по словам художника, еще не выбрано: локацию хотят увязать с общей концепцией памятника. Над проектом, как отмечается, работает коллектив скульпторов. На сегодняшний день, как поделился Чебаненко, уже есть первые наброски будущего монумента.

Ранее губернатор Курской области Александр Хинштейн сообщил, что в разминировании приграничного региона были задействованы бойцы из КНДР. Они входили в состав группировки, которая, по его словам, стала беспрецедентной по масштабу. Также в ней участвовали российские инженерные войска, Росгвардия и МЧС.

Lenta.ru⁽¹⁶⁺⁾.



Вячеслав Огай спас ребенка

Сотрудник Госавтоинспекции УМВД России по Забайкальскому краю старший лейтенант полиции Вячеслав Огай помог доставить в больницу годовалого ребенка, нуждавшегося в срочной медицинской помощи.

Подробности сообщили в пресс-службе полиции региона. Во время патрулирования вечером в Забайкалье к полицейским обра-

тилась обеспокоенная молодая пара. Супруги рассказали, что у их сына начались сильные судороги. Вячеслав доложил о ситуации в дежурную часть и пересадил семью в служебный автомобиль. Его напарник Иван Павлов остался на посту.

Экипаж быстро доставил малыша в больницу. По словам медиков, высокая температура вызвала у ребенка приступ церебральной судороги. В настоящее время его жизни и здоровью ничего не угрожает. Через несколько дней Вячеслав Огай навестил семью мальчика и привез в подарок игрушки и сувениры с символикой Госавтоинспекции.

– Родители поблагодарили инспектора за внимание и готовность помочь в трудную минуту, – сообщила официальный представитель МВД России Ирина Волк.

Baikal-daily.ru⁽¹⁶⁺⁾



Алиса Ким – абсолютная чемпионка

Ученица 4 класса экономической гимназии города Хабаровска стала абсолютной чемпионкой России по воздушной гимнастике в возрастной категории 10-13 лет.

Юная хабаровчанка (тренер – Долматова Ева Романовна, школа воздушной гимнастики «Облака») завоевала золото на первенстве России по воздушной гимнастике в Москве в сложнейшей дисциплине «полотно», обойдя 46 соперниц.

Ежедневный титанический труд, огромная сила воли и упорство стоят за победным полетом маленькой гимнастки. Достижение Алисы Ким – прекрасный пример для многих ребят, посвятивших себя творчеству, спорту, науке.

Управление образования Хабаровска.

고려신문

Учредитель – Общественная организация Национально-культурная автономия корейцев г. Уссурийска.
Газета зарегистрирована в Приморском территориальном управлении Министерства Российской Федерации по делам печати, телерадиовещания и средств массовых коммуникаций.
Свидетельство ПИ № 20-0373 от 6 апреля 2004 года.

Наименование СМИ :

«고려신문 Коре синмун» (Корейская газета)

Главный редактор – Ли Вадим Александрович

Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов.

Выпуск № 12 (318)

Дата выхода в свет: 19.12.2025 г.

Время подписания в печать по графику – 12.00

и фактическое – 12.00

Тираж 1000 экз.

Знак информационной продукции «16+»

Свободная цена

Адрес редакции и издателя:

692525, РФ, Приморский край, г. Уссурийск, ул. Амурская, 63, «Редакция газеты «Коре синмун».

Тел. (4234) 33-37-47

e-mail: sinmoon@mail.ru

Подписной индекс «Коре синмун»: ПР916, ПН164 в каталоге агентства «Почта России».

Газета выходит 1 раз в месяц.

Отпечатано в типографии АО «Полицентр»,

692337, г. Арсеньев, ул. Заводская, 5

16+

Добрые дела награждаются

В Костане состоялась церемония награждения премией «Жомарт жан-2025», приуроченной к 30-летию Ассамблеи народа Казахстана.

В этом году лауреатами премии «Жомарт жан» стали представители бизнеса, промышленности, аграрного сектора, образования, культуры, этнокультурных центров и общественных организаций.

Они помогают детям, многодетным семьям, пожилым людям, поддерживают молодежные проекты, образовательные инициативы, а также активно участвуют в жизни Ассамблеи народов Казахстана. Не остались без внимания и представители СМИ, так как именно они формируют культуру диалога, освещают благотворительные инициативы и помогают продвигать идеи единства.

Среди награжденных премией меценатов был директор ТОО «Позитив и Ко», член правления ООО «Корейский этнокультурный центр Костанайской области» Антон Ким. На счету мецената немало важных и благих дел. Он выступил инициатором благотворительной акции «Вторая жизнь» по посадке деревьев в Аулиекольском районе, пострадавшем от лесного пожара. Антон Ким – спонсор хоккейной академии «Рысь», чем активно содействует развитию детского и юношеского спорта. А его меценатская деятельность в Корейском этнокультурном центре Костанайской области помогает достойно проводить мероприятия ко Дню пожилых людей, благотворительную акцию «Дорога в школу», праздничные торжества. Антон Игоревич – участник благотворительных инициатив общественно-государственного фонда «Солнышки и Карим». За неравнодушие и активную гражданскую позицию Антон Ким награжден почетными грамотами акима Костанайской области, акима г. Костаная, благодарственным письмом от Национальной палаты предпринимателей Республики Казахстан «Атамекен».

«Коре ильбо»⁽¹⁶⁺⁾.

Международный форум АРАСС-ВА-2025 начался со встречи делегаций с Генеральным секретарем Ассоциации.

В г. Кёнджу (Республика Корея) прошел Международный форум Ассоциации региональных администраций стран Северо-Восточной Азии (АРАССВА). Основная тема встречи в этом году – межпарламентское сотрудничество. Российскую Федерацию на форуме представляют делегации двух регионов – Республики Бурятия – заместитель председателя Народного Хурала Республики Бурятия Татьяна Мантатова, и Иркутской области – в главе с председателем Законодательного собрания Александром Ведерниковым.

8 декабря Генеральный секретарь Ассоциации Лим Бен Джин провел встречу с российскими представителями, в ходе которой обсуждались вопросы участия российских регионов в работе Ассоциации, в том числе с учетом председательства Республики Бурятия в Ассоциации в 2026-2027 годах.

Лим Бен Джин поблагодарил руководство Республики Бурятия, лично главу региона Алексея Цыденова за усилия в деле развития организации и расширения

Встреча дипломатов



ее членства. В составе делегации Бурятии участие в форуме принимала представитель МИД России в г. Улан-Удэ Александра Пономарева.

9 декабря посол России в РК Г.В. Зиновьев принял участие во встрече губернатора провинции Северный Кёнсан Ли Чхор У с главами делегаций региональных законодательных собраний стран-членов Ассоциации

и представителями аккредитованного в Республике Корея дипломатического корпуса.

Губернатор Ли Чхор У отметил важность развития межрегионального взаимодействия, способствующего укреплению двусторонних отношений. Посол России в РК поблагодарил Ли Чхор У за внимание, оказываемое развитию российско-южнокорейских межрегио-

нальных связей, а также за поддержку секретариата Ассоциации. Кроме того, Г.В. Зиновьев выразил надежду на активное участие и высокий уровень представительства южнокорейских провинций в предстоящих в Улан-Удэ мероприятиях в рамках председательства Республики Бурятия в АРАССВА в 2026-2027 гг.

Посольство России в Республике Корея.

Рецепты Ильи Тяна стали лучшими в стране

Известный амурский оператор и путешественник победил во Всероссийском конкурсе «ТОЧКА.РФ»⁽¹²⁺⁾. На суд жюри он вынес три гастрофизки Приамурья.

Илья поделился рецептами блюда из пресноводных креветок, которые обитают на дне амурского водоема, необычного турунгиря, загадка которого заключается в месте его приготовления, и, конечно, блюда из любимого жителями региона цветка — красоднева.

Как рассказали в Агентстве гостеприимства Амурской области, Илья Тян участвовал в номинации «Кухня», куда свои работы прислали более сотни авторов со всей страны. Он рассказал о международном фестивале «Берега вкуса»⁽¹²⁺⁾, который проходит в Благовещенске на границе России и Китая каждое лето, и гастрономических особенностях региона.

— Во всем мире известны



Фото: скриншот из конкурсного видео Ильи Тяна.

цветки цуккини, за которыми охотятся знаменитые мишленовские повара. А у нас есть красоднев — дикорос, который может изменить все, — заверил Илья Тян.

Красоднев, как съедобный цветок, «открыли» этим летом во время проекта «Гастрокэмп», когда известным поварам из Индии, Москвы, Донецка и Благовещенска проводили экскурсию по Ботаническому саду.

Также Илья Тян поделился рецептом своего авторского блюда, название которого родилось в самом сердце хребта Турунгиря в Зейском округе. Турунгирь — это курица, запеченная на таежном костре с зеленой брусникой. Еще один продукт, который оценили эксперты — амурские пресноводные креветки, что ловятся в водоеме поселка Прогресс.

— То, что вы увидели в ролике, это малая часть того, что вы можете попробовать в Благовещенске Амурской области. Ждем вас на «Берегах вкуса»⁽¹²⁺⁾, — пригласил зрителей Илья Тян.

На участие во Всероссийском культурно-географическом конкурсе «ТОЧКА.РФ»⁽¹²⁺⁾ поступило почти 2 тыс. заявок со всей России. Более тысячи работ были допущены к первому конкурсному испытанию — зрительскому голосованию, по итогам которого определены 80 финалистов. Именно среди них экспертное жюри выбрало восемь главных победителей в четырех конкурсных номинациях, одним из которых и стал талантливый амурчанин Илья Тян.

«Амурская правда»⁽¹⁶⁺⁾.

Посмотреть видео Ильи Тяна можно по ссылке:



Четыре медали завоевали на международных соревнованиях воспитанники уссурийского тренера Аркадия Цоя.

Открытый Кубок СНГ и Кубок мира по тхэквондо ИТФ проходили в Минске. Побороться за право подняться на пьедестал почета в столицу Республики Беларусь приехали около 800 спортсменов из 12 стран. За три дня было разыграно более 200 комплектов наград в двух видах состязаний: массогии (спарринги) и тули (формальные комплексы). Напутствовал участников президент Международной федерации тхэквондо ИТФ гранд-мастер Ри Йонг Сон.

Приморский край представляла команда из пяти человек: Константин Татенко, Бекзод Алиматов, Вячеслав Харитонов (Владивосток), Давид Цой (Михайловка) и Андрей Кобец (Вольно-Надеждинское). Четверо из них добились успехов в спарринге.

Золото в возрастной категории 14-15 лет взял Давид Цой (70 кг). Тхэквондо он занимается пятый год.

Заслуженные награды



Совсем недавно одержал победу на Всероссийских соревнованиях «Кубок Байкала» и первенстве Приморья, после чего попал в состав сборной. В этом же возрасте первое место занял и Вячеслав Харитонов (70+ кг). Третью медаль выс-

шей пробы, но уже в категории 7-8 лет, положил в общую копилку Константин Татенко (26 кг). Бронзовым призером в категории 9-10 лет стал Бекзод Алиматов (30 кг). Подготовил ребят Аркадий Цой.

- Это наш первый опыт

выхода на международную арену, - рассказал наставник. - Невероятный результат - итог упорного труда спортсменов, тренерского состава и, конечно же, поддержки родителей. Неоценимую помощь оказала краевая федерация тхэквондо

ИТФ, в лице президента Алексея Сефунювича Ана и вице-президента Артура Мироновича Тена. Также выражаем огромную благодарность министерству спорта и физической культуры края. Всех своих ребят поздравляю с успешным выступлением. Ваши медали - это заслуженная награда за все те часы, которые мы провели в спортзале, оттачивая мастерство. Знаю, впереди у нас еще много работы, но могу с уверенностью сказать, что вместе мы сможем достичь еще больших высот. Продолжайте тренироваться с тем же энтузиазмом, верьте в себя и никогда не сдавайтесь. Спасибо за преданность спорту и за то доверие, которое вы оказываете мне как тренеру. Я всегда буду рядом, чтобы помочь вам стать еще сильнее. Вперед, к новым победам!

Ждать осталось недолго. Уже в начале следующего года состоится чемпионат и первенство Дальневосточного федерального округа по тхэквондо ИТФ. Вслед за ними ожидаются состязания всероссийского уровня.

**Отдел информации
«Корё синмун».**

Спортсмены из Артема достойно представили Приморский край на первых всероссийских соревнованиях по киокусинкай «Долголетие России» среди старшего поколения, которые прошли в Москве.

Приморцы завоевали две серебряные и одну бронзовую медали, доказав, что возраст не ограничивает спортивные возможности.

Как сообщили в региональном министерстве спорта, турнир, организованный Российской национальной федерацией каратэ киокусинкай, собрал 80 участников из 13 регионов страны. Состязания проходили в дисциплинах «ката» и «ката-группа» среди женщин старше 55 лет и мужчин старше 60 лет.

Наш регион на соревнованиях в Москве представляли спортсмены проекта «Приморское долголетие» из Артема. Каждый из них продемонстрировал высокий уровень физической подготовки, отличную технику и силу духа.

Серебряную медаль получил Игорь Колесников, уверенно выступивший в категории мужчин возраст-

Приморские «долголеты» стали призерами всероссийских соревнований

ной группы 65 лет и продемонстрировавший отличное владение техникой ката. Еще одно «серебро» завоевал Леонид Пан в возрастной группе 74 года, который стал одним из самых опытных участников соревнований. Кроме того, его выступление было отмечено за чистоту исполнения и стойкость.

Бронзовую медаль в копилку команды принесла 71-летняя Маргарита Ни, чье выступление отличалось точностью, выразительностью и высоким уровнем подготовки.

В составе делегации также выступила 65-летняя Инесса Ким, получившая ценный соревновательный опыт на первых всероссийских состязаниях для старшего поколения.

«Мы невероятно гордимся нашими спортсменами. Их успех - лучшая мотивация для молодежи и доказательство того, что киокусинкай - искусство на всю жизнь. Они показали настоящий класс и волю к победе», - отметил важность результатов руководитель проекта «Приморское долголетие»



Академии киокусинкай Евгения Савина.

Программа «Приморское долголетие» реализуется при поддержке минспорта края в рамках соглашения между министерством труда и социальной политики Приморья, региональным отделением партии «Единая Россия» и Российским

союзом боевых искусств, открывая возможности для старшего поколения вести активный образ жизни и участвовать в соревнованиях всероссийского уровня.

Отметим, по поручению Президента России Владимира Путина к 2030 году в стране к регулярным занятиям спортом необходимо

привлечь 70% населения. В Приморье вовлечены в занятия физической культурой и спортом свыше 61% жителей. Показатель вовлеченности среди детей и молодежи от 3 до 29 лет превышает 90%.

Primorsky.ru
Фото — проект
«Приморское долголетие»

От школьной скамьи до университета

Олимпиада по корейскому языку объединила начинающих и опытных филологов в ДВФУ

XII региональная олимпиада школьников по корейскому языку прошла в ДВФУ.

Школа педагогики ДВФУ приняла 60 участников из Приморья, желающих связать свою жизнь с корейским языком. Ребята представили свои работы на суд жюри — университетским преподавателям — и смогли перенять их опыт.

Проект Школы педагогики ДВФУ в двенадцатый раз собрал школьников, их учителей и профессорско-преподавательский состав университета. В этот раз проверить свои знания в вуз приехали ученики 7-11 классов из 11 образовательных учреждений Владивостока, Уссурийска, Арсеньева и Надеждинского района. Ребята изучают корейский язык в школах и студиях иностранных языков.

«Участие в олимпиаде — пример серьезного жизненного выбора ребят. Уже в столь юном возрасте понять, чего ты хочешь, — залог будущего успеха. Я восхищаюсь решительностью участников: рискнуть, проверить себя, вынести свою работу на суд экспертов — это уже огромная победа, независимо от итогового результата. Для многих этот путь может логично продолжиться в ДВФУ. Переняв большой опыт наших преподавателей, в том числе носителей корейского языка, студенты не просто получают диплом педагога, а строят свою карьеру в IT-компаниях, международных структурах и других учреждениях», — отметила директор Школы педагогики ДВФУ Марина Фролова.

Участники решили задания по разным аспектам языка: от лексики до грамматики. Традиционно самыми интересными и трудными оказались вопросы по лингвострановедению.

Организовывать эту олимпиаду и другие мероприятия для школьников и студентов Школе педагогики помогает Владивостокское отделение Корейского культурного центра. Подготовили ребят к написанию олимпиады учителя корейского языка, среди которых



выпускники Школы педагогики ДВФУ. Кроме того, Школа плотно сотрудничает с Генеральным консульством Республики Корея во Владивостоке. Коллегам были вручены благодарственные письма.

«Я бы хотел выразить благодарность 60-ти ученикам из 11 школ, которые участвуют в олимпиаде, чтобы посоревноваться в своих знаниях. Мы надеемся, когда вы вырастаете, вы станете талантливыми профессионалами, которые внесут большой вклад в развитие дружественных отношений между Россией и Республикой Корея. Я понимаю, что подготовка к олимпиадам и экзаменам всегда сложна, но думаю, что это хороший инструмент, который помогает улучшить знания и обрести

Во время мероприятия школьников сопровождали студенты. Год назад нынешние первокурсники сами были участниками олимпиады. Студенты рассказали ребятам об учебной программе, университетской жизни и инфраструктуре кампуса.

«Мое знакомство с корейским языком случилось еще в детстве: его преподает моя мама. Я увидела, как ее ученики радуются своим успехам, и тоже захотела стать таким учителем. Планирую поступать в Школу педагогики ДВФУ, а в будущем отправиться учиться в Корею — поэтому уже четвертый раз участвую в олимпиаде. Олимпиада готовит меня к предстоящей учебе, я участвую в ней с восьмого класса. Это уникальная среда, где я встречаю ребят, увлеченных корейским языком. Например, в прошлом году мы познакомились с девочкой из другого города — до сих пор общаемся. Эти моменты показывают, что я не ошиблась с выбором профессии», — поделилась ученица 11 класса гимназии №29 г. Уссурийска Арина Киреева.

Напомним, Школа педагогики Дальневосточного федерального университета — один из ведущих центров педагогического образования на Дальнем Востоке. Школа активно участвует в формировании образовательной повестки в макрорегионе, реализует современные образовательные программы бакалавриата, магистратуры, дополнительного профессионального образования, выступает организатором ключевых дальневосточных, национальных и международных научно-образовательных событий.

Отметим, инфраструктура кампуса постоянно обновляется и совершенствуется. В 2024 году по поручению Президента России Владимира Путина ДВФУ вошел в программу строительства кампусов мирового уровня. Вторая очередь будет включать новый комплекс общежитий на 4000 человек.

www.dvfu.ru

Призовые места распределились следующим образом

СРЕДНИЙ УРОВЕНЬ

Первое место — Джинхо Пак (школа № 17 г. Владивостока).

Второе место — Кира Лян (Корейский культурный центр г. Уссурийска).

Третье место — Виталина Вишневская (гимназия №1 г. Владивостока).

СТАРШИЙ УРОВЕНЬ

Первое место — Олеся Заяц (школа №28 г. Владивостока).

Второе место — Кристина Соколова (Корейский культурный центр г. Уссурийска).

Третье место — Яна Ткаченко (Корейский культурный центр г. Уссурийска).

уверенность в себе. Мы с коллегами благодарим директора и преподавателей Школы педагогики ДВФУ, ежегодно проводящих эту олимпиаду, а также учи-

телей наших участников», — обратился к участникам директор Владивостокского отделения Корейского культурного центра Пхенгкхиль Мун.

고려신문 2026 100

Январь

겨울

воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
28	29	30	31	1	2	3
			11.13	11.14	11.15	
4	5	6	7	8	9	10
11.16	11.17	11.18	11.19	11.20	11.21	11.22
11	12	13	14	15	16	17
11.23	11.24	11.25	11.26	11.27	11.28	11.29
18	19	20	21	22	23	24
11.30	12.1	12.2	12.3	12.4	12.5	12.6
25	26	27	28	29	30	31
12.7	12.8	12.9	12.10	12.11	12.12	12.13
1	2					

Февраль

겨울

воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
1	2	3	4	5	6	7
12.14	12.15	12.16	12.17	12.18	12.19	12.20
8	9	10	11	12	13	14
12.21	12.22	12.23	12.24	12.25	12.26	12.27
15	16	17	18	19	20	21
12.28	12.29	설날	01.02	01.03	01.04	01.05
22	23	24	25	26	27	28
01.06	01.07	01.08	01.09	01.10	01.11	01.12
1	2	3	4	5	6	7
8	9					

Март

봄

воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
1	2	3	4	5	6	7
01.13	01.14	01.15	01.16	01.17	01.18	01.19
8	9	10	11	12	13	14
01.20	01.21	01.22	01.23	01.24	01.25	01.26
15	16	17	18	19	20	21
01.27	01.28	01.29	01.30	02.01	02.02	02.03
22	23	24	25	26	27	28
02.04	02.05	02.06	02.07	02.08	02.09	02.10
29	30	31	1	2	3	4
02.11	02.12	02.13				
5	6					

Апрель

봄

воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
29	30	31	1	2	3	4
			02.14	02.15	02.16	02.17
5	6	7	8	9	10	11
한식	02.19	02.20	02.21	02.22	02.23	02.24
12	13	14	15	16	17	18
02.25	02.26	02.27	02.28	02.29	03.01	03.02
19	20	21	22	23	24	25
03.03	03.04	03.05	03.06	03.07	03.08	03.09
26	27	28	29	30	1	2
03.10	03.11	03.12	03.13	03.14		
3	4					

Май

봄

воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
26	27	28	29	30	1	2
				03.15	03.16	
3	4	5	6	7	8	9
03.17	03.18	03.19	03.20	03.21	03.22	03.23
10	11	12	13	14	15	16
03.24	03.25	03.26	03.27	03.28	03.29	03.30
17	18	19	20	21	22	23
04.01	04.02	04.03	04.04	04.05	04.06	04.07
24	25	26	27	28	29	30
04.08	04.09	04.10	04.11	04.12	04.13	04.14
31	1					
04.15						

Июнь

여름

воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
31	1	2	3	4	5	6
	04.16	04.17	04.18	04.19	04.20	04.21
7	8	9	10	11	12	13
04.22	04.23	04.24	04.25	04.26	04.27	04.28
14	15	16	17	18	19	20
04.29	05.01	05.02	05.03	05.04	단오	05.06
21	22	23	24	25	26	27
05.07	05.08	05.09	05.10	05.11	05.12	05.13
28	29	30	1	2	3	4
05.14	05.15	05.16				
5	6					

Июль



воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
28	29	30	1	2	3	4
			05.17	05.18	05.19	05.20
5	6	7	8	9	10	11
05.21	05.22	05.23	05.24	05.25	05.26	05.27
12	13	14	15	16	17	18
05.28	05.29	06.01	06.02	06.03	06.04	06.05
19	20	21	22	23	24	25
06.06	06.07	06.08	06.09	06.10	06.11	06.12
26	27	28	29	30	31	1
06.13	06.14	06.15	06.16	06.17	06.18	
2	3					

Август



воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
26	27	28	29	30	31	1
						06.19
2	3	4	5	6	7	8
06.20	06.21	06.22	06.23	06.24	06.25	06.26
9	10	11	12	13	14	15
06.27	06.28	06.29	06.30	07.01	07.02	광복절
16	17	18	19	20	21	22
07.04	07.05	07.06	07.07	07.08	07.09	07.10
23	24	25	26	27	28	29
07.11	07.12	07.13	07.14	07.15	07.16	07.17
30	31					
07.18	07.19					

Сентябрь



воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
30	31	1	2	3	4	5
		07.20	07.21	07.22	07.23	07.24
6	7	8	9	10	11	12
07.25	07.26	07.27	07.28	07.29	08.01	08.02
13	14	15	16	17	18	19
08.03	08.04	08.05	08.06	08.07	08.08	08.09
20	21	22	23	24	25	26
08.10	08.11	08.12	08.13	08.14	추석	08.16
27	28	29	30	1	2	3
08.17	08.18	08.19	08.20			
4	5					

Октябрь



воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
27	28	29	30	1	2	3
				08.21	08.22	08.23
4	5	6	7	8	9	10
08.24	08.25	08.26	08.27	08.28	08.29	08.30
11	12	13	14	15	16	17
09.01	09.02	09.03	09.04	09.05	09.06	09.07
18	19	20	21	22	23	24
09.08	09.09	09.10	09.11	09.12	09.13	09.14
25	26	27	28	29	30	31
09.15	09.16	09.17	09.18	09.19	09.20	09.21
1	2					

Ноябрь



воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
1	2	3	4	5	6	7
09.22	09.23	09.24	09.25	09.26	09.27	09.28
8	9	10	11	12	13	14
09.29	10.01	10.02	10.03	10.04	10.05	10.06
15	16	17	18	19	20	21
10.07	10.08	10.09	10.10	10.11	10.12	10.13
22	23	24	25	26	27	28
10.14	10.15	10.16	10.17	10.18	10.19	10.20
29	30	1	2	3	4	5
10.21	10.22					
6	7					

Декабрь



воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
29	30	1	2	3	4	5
		10.23	10.24	10.25	10.26	10.27
6	7	8	9	10	11	12
10.28	10.29	10.30	11.01	11.02	11.03	11.04
13	14	15	16	17	18	19
11.05	11.06	11.07	11.08	11.09	11.10	11.11
20	21	22	23	24	25	26
11.12	11.13	11.14	11.15	11.16	11.17	11.18
27	28	29	30	31	1	2
11.29	11.20	11.21	11.22	11.23		
3	4					



Подписка на газету «Корё синмун»
Почтовый индекс в каталоге «Почта России»: **ПР 916**

**ПОЧТА
РОССИИ**



Реушана

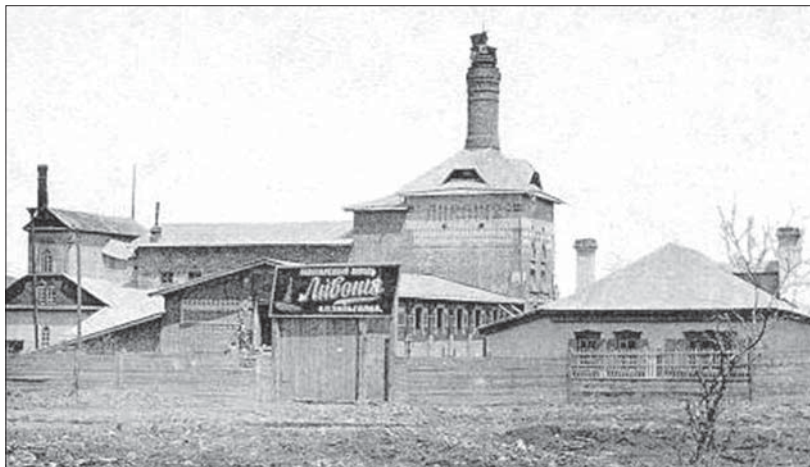
Реклама как экскурс в историю

Окончание. Начало
в № 11 от 21 ноября.

С рекламой индивидуальной оптово-розничной торговли выходил на страницы «Памятной книжки...» и корейский бизнесмен Капитон Хван. Его бизнес-деятельность строилась на торговле «замороженным скотским мясом», бараниной, свиной и экспортным маслом по весьма низким ценам оптом и в розницу». Правда, не уточнялось, какого вида предлагалось экспортное масло, сливочное или, может, растительное. Но скорее всего растительное, если учесть, что в том же своем рекламном блоке Капитон Хван указывал на владение собственной паровой сушилкой зерна. И готов был принимать «въ сушку и шастанье овса и ячменя и других зерновых продуктов». А под шастаньем зерна понималось его очищение от шелухи, остей и других примесей с последующей полировкой. Одновременно Капитон Хван мог продавать овес, но «партиями не менее вагона». А грузоподъемность двухосного крытого вагона того времени составляла 763,13 пуда, или 12,5 тонны. По всем вопросам предлагалось обращаться в собственный коммерческий дом Капитона Хвана в Никольск-Уссурийском по Занадворовской улице. Однако в советские годы та улица была переименована в улицу Чичерина.

Можно также заметить, что деятельность Капитона Хвана в бизнес-сообществе Приморской области продолжалась также в составе Никольск-Уссурийского общества взаимного кредита. Здесь Капитон Хван являлся депутатом с правами постоянного наблюдения за действиями правления, бухгалтерии и кассиров. В роли депутата общества взаимного кредита Капитон Хван отмечен в «Памятной книжке Приморской области» за 1915 год на странице 121.

За годы публикуемых в «Памятных книжках...» рекламных материалов не было изданий, чтобы не предлагалось бы парное, охлажденное или замороженное мясо, включая разного рода готовые мясопродукты и кулинарные полуфабрикаты. Нередко как отдельная продукция рекламировались жиры в виде топленого говяжьего жира и внутреннего свиного сала, а тем более соленого, солёно-копченого или пряного сала шпика. Но при этом нигде в рекламе не оговаривался тот момент,



Пивоваренный завод «Ливония».

что в каком бы виде ни предлагались в Приморской области мясопродукты, они исходили от корейского животноводства. Основные поставки, например, крупного рогатого скота шли именно с Корейского полуострова и параллельно с поступлением мелкого рогатого скота, будь то в живом весе или убойной бараниной, козлятиной, а также свиной. Не менее активно велись закупки мяса в корейских хозяйствах непосредственно в пределах области. Дело в том, что население ее основного в те годы сельскохозяйственного района представлялось Посьетским участком, а он почти на девять десятых состоял из укореившихся здесь этнических корейцев. И даже другая часть мясопродуктов, которая исходила из Маньчжурии, все также поступала из корейских хозяйств.

Кому пиво

В числе самых первых рекламных материалов в «Памятной книжке...» было размещено предложение пива. В справочнике за 1909–1910 годы реклама пива появилась на самых первых страницах издания сразу после титульной, тогда как чай был назван за завершающих страниц. Пенный же напиток предлагался пивоварней «Ливония», причем в бутылках не только в значительной удобной емкости, но и реальной меры объема. Здесь надо учесть, что бутылка и ведро еще со времен Петра I были установленной русской мерой. А пивная бутылка равнялась 1/20 ведра, то есть 0,6 литра или 5 чаркам (1 чарка = 122,99 мл).



Современный вид Торгового дома «Кунст и Альберс». Фото автора.

В общей сложности к 1916 году только во Владивостоке и его пригородах насчитывалось до десятка промышленных пивоварен. Одни принадлежали русским, другие немецким или французским пивоварам. Кроме того, в регионе было также шесть китайских пивоварен. Но китайское пиво не шло ни в какое сравнение с пенным напитком, который предлагал корейский купец из Владивостока О Хан Чер. Изначально, может быть, потому, что местные китайцы выдавливали пиво пресами из заваренного риса, тогда как кореец О Хан Чер варил пиво по-европейски. В основном из ячменя и с применением хмеля, которые выращивали на Западном берегу Амурского залива в долине Мангугая (река Барабашевка). Правда, вернуть пивоваренное дело О Хан Чер не успел. В 1928 году с отменой НЭП – новой экономической политики – был введен полный запрет на частную собственность на средства производства

и отмена любых проявлений капиталистических рыночных отношений.

В шелках и ситцах

Все рекламодатели, которые продвигали текстиль рекламой через «Памятные книжки...», так или иначе сопровождали свои предложения упором на практичность тканей. Среди достоинств продукции чаще всего указывались несминаемость тканей, устойчивость к выгоранию и усадке, способность к износостойкости и тому подобное. Иные ткани сравнивались с качеством шелка, или назывались подобными шелку. Однако предложить именно шелк в его натуральности сумел только предприниматель корейского села Янчихе, он стал успешным торговцем разными товарами, и нашел возможность закупать натуральный шелк из Маньчжурии. Но, увы! Шелк как ткань оказался почти невостребованным у профессиональ-

ных портных и у частных золотошвей в Приморской области. И те и другие не были мастерами по шелку, который для начала даже нелегко было раскроить по-европейски, пусть и по лекалам Madame Theodor.

Попытки получить в Приморской области шелк отечественного производства впервые предпринял известный чаеотровец и крупный бизнесмен Алексей Старцев. Он был сыном от гражданского брака декабриста Николая Бестужева и бурятки Дулмы Сабиллаевой, носил фамилию крестного отца из купцов Дмитрия Старцева. По приезде в Приморье поселился на острове Путятина, где и занялся разведением тутового шелкопряда, завезенного из Маньчжурии. Однако полученный на острове Путятина первый шелк не отличался особыми потребительскими свойствами. Но уже через два года шелк от Алексея Старцева был отмечен Бронзовой медалью Комитета шелководства Московского общества сельского хозяйства. Медаль была вручена на Хабаровской промышленной выставке в сентябре 1899 года. Правда, к тому времени торговлю шелком во Владивостоке и Хабаровске успела монополизировать японская фирма Киосинша. Японские торговцы стали раньше рекламировать шелк, в том числе в «Памятных книжках...». Реклама шелка из Японии наглядно расширилась в изданиях за 1914 и 1915 годы. Причем рекламировались именно готовые шелковые изделия. К тому же вполне европейских фасонов, какие никак не могли предлагать конкуренты. Их продукция была пусть и дешевле, но изготовлена в Маньчжурии и по-маньчжурски. Так что Елисей Пак реально оценил возможности шелкового рынка на Дальнем Востоке России и вовремя переориентировал свой бизнес на поставку товаров из Кореи и Маньчжурии не для европейского потребителя, но для все растущего тогда корейского населения в Приморской области. Что касалось деловых возможностей Алексея Старцева, то они оборвались уже через год после упомянутой выставки в Хабаровске в связи со смертью именитого русского бизнесмена, промышленника и ученого востоковеда.

Вячеслав ШИПИЛОВ.

Несгибаемое мужество наших предков

Чо Мёнхи: поэт, прозаик и патриот

В декабре в рамках кампании «Календарь памяти» мы вспоминаем Чо Мёнхи (1894–1938) — поэта, прозаика, драматурга и общественного деятеля, чья жизнь связала Корею и Дальний Восток России. Сегодня его все чаще называют одним из основоположников советской корейской литературы и вдохновителем нового направления в корейском искусстве.

Чо Мёнхи родился в 1894 году в Чинчхоне. Уже в юности, под влиянием своего старшего брата — поэта Чо Гонхи, он погрузился в корейскую и китайскую классику. Учеба в Токио (1919–1923) укрепила его интерес к литературе и философии: он читал Гюго, Гёте, Гейне, Тагора и мечтал о свободной, просвещенной Корее.

После Первомартовского движения он стал участником антиколониального сопротивления, был арестован, а затем включился в театральное и литературное просветительство.



В 1920-е годы Чо Мёнхи вошел в «Школу нового направления», написал сборник «На весеннем лугу»⁽⁶⁺⁾, пьесы и повесть «Река Нактонган»⁽⁶⁺⁾ — важные произведения новой корейской литературы. Интерес к марксистским идеям привел его к пролетарской литературе и теме народного освобождения.

В 1928 году, спасаясь от ареста, он перешел границу СССР. На Дальнем Востоке работал учителем, публиковал стихи и пьесы в газете «Сонбон», ставил спектакли и фактически заложил основы будущего корейского театра. Его деятельность помогла корейцам Приморья сохранять культурную связь с родиной.



Памятник Чо Мёнхи во Владивостоке.
Фото newsmaker-su.livejournal.com

В начале 1930-х Чо Мёнхи стал одной из ключевых фигур советской корейской культуры: участвовал в создании Корейского театра во Владивостоке, писал сатиру и поэмы, работал в Союзе писателей, собирал фольклор, издавал корейскую литературу. Современники вспоминали его как энергичного и одаренного организатора,

объединившего вокруг себя молодых творцов.

Жизнь писателя трагически оборвали репрессии. В сентябре 1937 года его арестовали по ложному обвинению, а в апреле 1938 года приговорили к расстрелу. Реабилитация последовала лишь в 1956 году, после чего его произведения начали возвращаться к читателю.

Сегодня имя Чо Мёнхи переживает второе рождение. Памятник во Владивостоке, новые исследования в Корее и России, интерес к его поэзии и драматургии возвращают его на заслуженное место в истории. Судьба Чо Мёнхи — это путь человека, который, оказавшись вдали от родины, остался верен идеалам свободы и сумел соединить культурные миры Кореи и СССР.

Жизнь Чо Мёнхи напоминает нам, что слово и сцена способны стать оружием против несправедливости, а его творчество и сегодня помогает по-новому увидеть общую историю Кореи и российского Дальнего Востока.

**Проект Ассоциации
коре сарам
в Республике Корея
(АПКР).**

ЧЕЛОВЕК ТРУДА

Знаменитый полевод

125 лет назад родился Герой Социалистического Труда СССР Тин Чан Ён.

Председатель колхоза имени Будённого Ташкентской области Тин Чан Ён родился 4 декабря 1900 года в волости Андо уезда Анбен (по другим данным — в городе Вонсан) провинции Канвон (ныне — Канвондо) Кореи. В официальных документах также проходит как Тин Чанен.

В 1913–1921 годах работал в собственном хозяйстве в провинции Северный Хамген Кореи. В 1921 году переселился в Россию. До 1927 года работал в собственном хозяйстве, а затем батраком у землевладельцев в Посьетском районе Владивостокского округа Дальневосточного края. В 1927–1929 годах — председатель комитета крестьянской взаимопомощи Посьетского района. В 1929–1930 годах — председатель Фаташинского сельсовета Посьетского

района. В 1930 году вступил в ВКП(б)/КПСС.

В 1933 году окончил трехгодичную Никольск-Уссурийскую советско-партийную школу. В 1933–1937 годах — председатель колхоза «Новый путь» Посьетского района Приморской области Дальневосточного края (ныне — Хасанского района Приморского края).

Осенью 1937 года Тин Чан Ён был депортирован в Ташкентскую область Узбекской ССР (ныне — Узбекистан).

В 1937–1940 годах — рядовой колхозник полеводческой бригады колхоза имени Будённого Нижне-Чирчикского района Ташкентской области. В 1941 году окончил Ташкентский сельскохозяйственный техникум. В 1941–1958 годах — полевод, а затем председатель колхоза имени Будённого Нижне-Чирчикского района Ташкентской



области. В 1948 году руководимый им колхоз получил урожай риса 82 центнера с гектара на площади 40 гектаров.

Указом Президиума Верховного Совета СССР от 18 мая 1949 года за получение высоких урожаев риса при выполнении колхозом

обязательных поставок и контрактации по всем видам сельскохозяйственной продукции, натуроплаты за работу МТС в 1948 году и обеспеченности семенами всех культур в размере полной потребности для весеннего сева 1949 года Тин Чан Ёну присвоено звание Героя Социалистического Труда с вручением ордена Ленина и золотой медали «Серп и Молот».

Этим же Указом звание Героя Социалистического Труда получили еще пять корё-сарам колхоза имени Будённого. В начале 1950-х годов ещё семь корё сарам колхоза под его руководством стали Героями Социалистического Труда СССР.

листического Труда СССР.

В 1954 году заочно окончил Ташкентский юридический институт. В 1958–1960 годах — председатель колхоза имени Ленина Нижне-Чирчикского района. В 1960–1962 годах — заместитель председателя колхоза имени Димитрова Нижнечирчикского (ныне — Куйичирчикского) района. В 1962–1966 годах — председатель колхоза «Ленинград» Аккурганского района Ташкентской области.

С 1966 года — на пенсии, с 1968 года — персональный пенсионер союзного значения. Последние годы жизни проживал в районе Куйлюк-4 города Ташкента. Умер 23 ноября 1977 года. Похоронен на кладбище колхоза «Заря коммунизма» (до 1962 года — колхоз имени Будённого) Куйичирчикского района Ташкентской области (Узбекистан).

Награжден орденом Ленина, медалями, в том числе «За трудовую доблесть», «За трудовое отличие», «За доблестный труд в Великой Отечественной войне 1941–1945 гг.».

Т.ме «Корё сарам»⁽¹⁶⁺⁾

Гимнастика для ума**Подписывайтесь на «Коре синмун»,
каталог «Почта России»**

МИНИСТЕРСТВО СВЯЗИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Ф СП - 1

Абонемент На газету/журнал **Коре синмун** (наименование издания)

Индекс издания: **П Р 9 1 6**

Количество комплектов:

на 2026 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Куда (почтовый индекс) (адрес)

Кому

Линия отреза

Доставочная карточка **П Р 9 1 6** (индекс издания)

На газету/журнал **Коре синмун** (наименование издания)

Стоимость	подписки	руб. коп.	кол-во ком. плек. тов.
	каталожная	руб. коп.	
	перепродажи	руб. коп.	

на 2026 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

почтовый индекс

код улицы

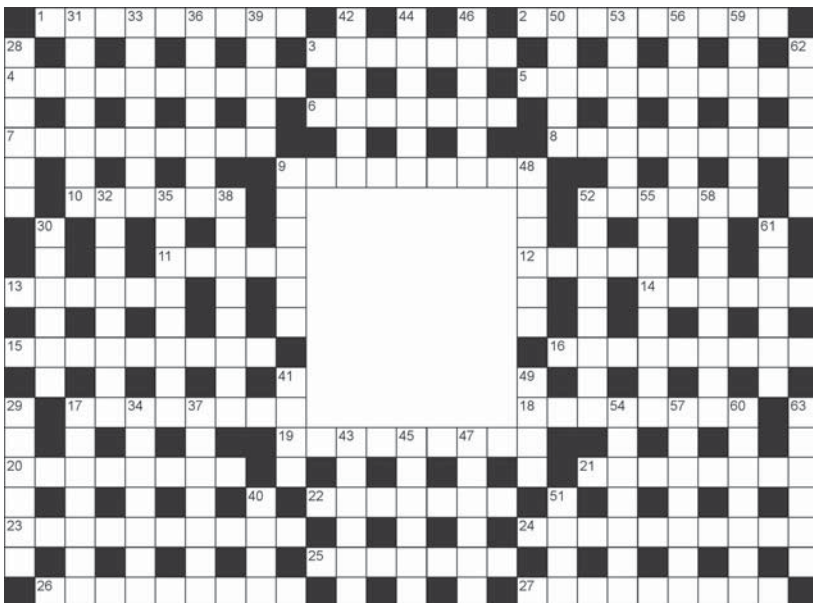
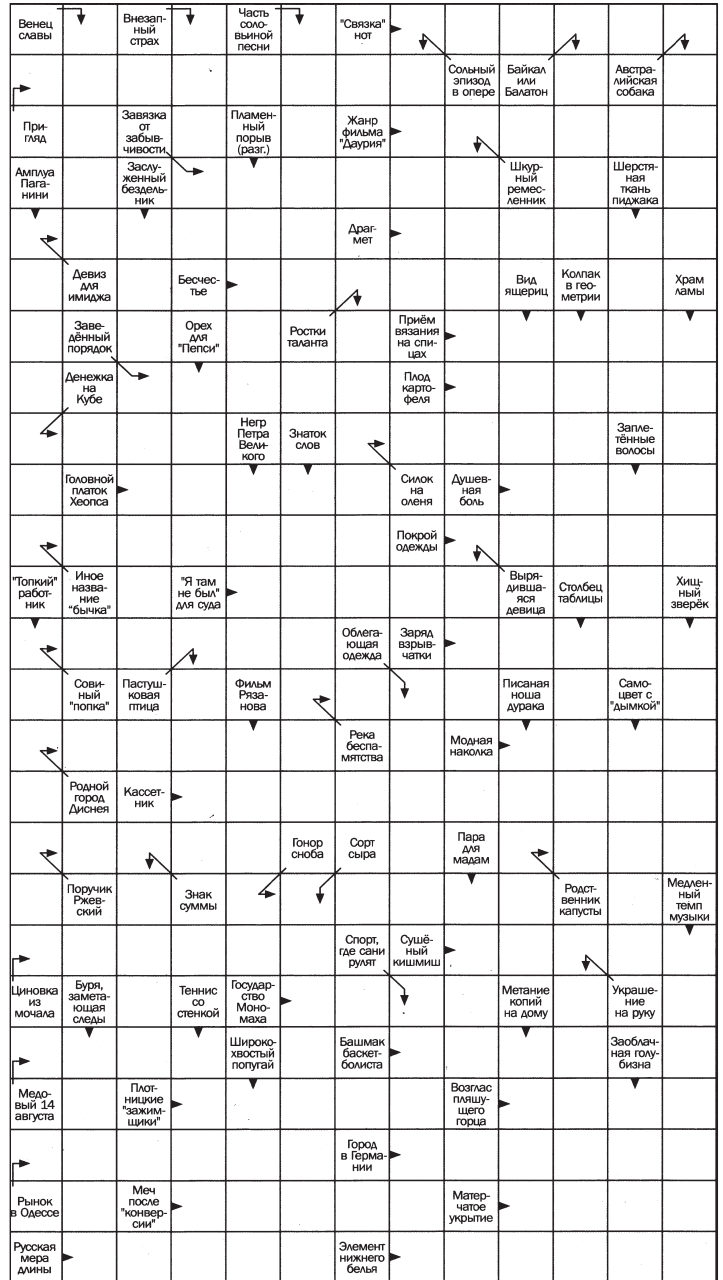
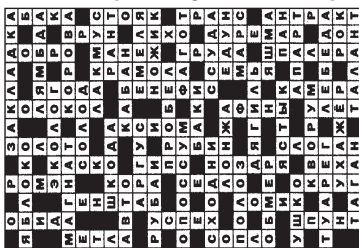
дом корпус квартира

Фамилия И.О.

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД:

По горизонтали: 1. Химическая. 2. Аббатство. 3. Общепит. 4. Автобас. 5. Повторение. 6. Рукоять. 7. Кормилица. 8. Анастасия. 9. Поведение. 10. Кратер. 52. Ставка. 11. Отпор. 12. Плавт. 13. Размер. 14. Опилки. 15. Мечтатель. 16. Санаторий. 17. Пасквиль. 18. Антрекот. 19. Явлинский. 20. Шестерня. 21. Кассирша. 22. Обидчик. 23. Аристократ. 24. Политикан. 25. Мичурин. 26. Баркарла. 27. Контрабас.

По вертикали: 28. Байкал. 29. Каштан. 30. Скандер. 31. Историк. 17. Пастила. 32. Разметка. 33. Частича. 34. Сверток. 35. Теоретик. 36. Сборище. 37. Вынокур. 38. Рептилии. 39. Кукла. 40. Баул. 9. Погром. 41. Дьяк. 42. Зорув. 43. Лобзик. 44. Режид. 45. Недруг. 46. Пистон. 47. Кризис. 48. Египет. 49. Майя. 50. Блоха. 51. Бобо. 52. Стандарт. 53. Антракт. 54. Реалист. 55. Автограф. 56. Саратов. 57. Касатка. 58. Куликово. 59. Банесса. 60. Тарелка. 61. Секция. 62. Ребят. 63. Квашня.

Ответы предыдущего номера

По горизонтали: 1. Фиксирование цен на товарных биржах. 2. Местные жители. 3. Система букв, азбука. 4. Деятельность судебных защитников. 5. Подготовка к соревнованию. 6. Благородный металл. 7. Головной убор красноармейца. 8. Отличительная характеристика алмаза. 9. Прибор-регистратор. 10. Кусочки теста, сваренные в бульоне. 52. Глупый человек. 11. Молоток для горных работ. 12. Род трав семейства норичниковых. 13. Небольшая закусовая. 14. Чувство приятной расслабленности. 15. «Вшивость» на языке докторов. 16. Центральный отрицательный персонаж. 17. Японский город, пострадавший от атомной бомбы. 18. Фармацевтический продукт. 19. Место работы паромщика. 20. Населенная часть планеты. 21. Заградительный КПП. 22. Доброкачественная опухоль. 23. Болезненно-угнетенное состояние, хандра. 24. Дар, подарок. 25. Благоклонность, расположение. 26. Сбой в работе компьютера. 27. Тюрьма (разг.).

По вертикали: 28. Бестолковый человек (разг.). 29. Разрез для рукава. 30. Выражение дружеского расположения. 31. Часть стебля, присыпанная землей. 17. Татуировка (жарг.). 32. Стремлянка. 33. Творческая чесотка. 34. Бог брака (греч. миф.). 35. Муха с самоваром. 36. Покупатель партии товара. 37. Итал. миссис. 38. Собрание развлечений. 39. Нить в руках авиамоделю. 40. Бразильский футболист. 9. Табачное изделие. 41. Принудительный ассортимент к розе. 42. Зигзаги горнолыжника. 43. Водный источник, ключ. 44. Ошибка спортсмена на старте. 45. Плавающий мост. 46. Английское «дело». 47. Экс-столица Казахстана. 48. Насекомые, вредители растений. 49. Регресс, убыль. 50. Головной убор десантника. 51. «Одежда» деревьев. 52. Выдержка из чаши. 53. Условленная встреча. 54. Детская простынка. 55. Церковный обряд. 56. Рус. народная спортивная игра. 57. Сувенир с морского берега. 58. Рус. поэтесса, жена Эфрона. 59. Девушка на выданье. 60. Развилка для тока. 61. «Щетка» для дула. 62. Черта перед дуэлянтами. 63. Лукавый человек.

Поздравительная открытка

**Поздравляем
с днем рождения!**

**ДАНИЛОВУ Нину Борисовну
НОГАЙ Клавдию Григорьевну
СУЧАЙ Надежду**

ЛИ Антонину Елисеевну

*В этот праздник пусть сияет
Ярким светом все кругом,
Пусть судьба успех подарит,
Благодать наполнит дом.
Солнца лучик пусть играет
На листке календаря,
В этот день вам пожелаем,
Чтобы год прошел не зря.
Пусть достаток будет в жизни,
В сердце - мир, в душе - покой,
И удача пусть отныне
Течет большой - большой рекой!*

**Поздравляем
с днем рождения!**

ПЯГАЙ Синдора Сун-Оковича

ЛИ Эдика Гвансеговича

ТЕН Людмилу

ХВАН Моисея Ирасовича

*С днем рождения поздравляем
И от всей души желаем
Радости, любви, успеха,
Чтобы повод был для смеха!
Пусть что хочется - случится,
Ну а счастье вечно длится,
Если встретятся невзгоды -
Пусть не сделают погоды!*

**Поздравляем
с днем рождения!**

ПАЛИЙ Людмилу

ЦОЙ Клару

ЛИ Вадима Александровича

КИМ Феликса Николаевича

*Вам желаем море счастья,
Улыбок, солнца и тепла.
Чтоб жизнь была еще прекрасней,
Удача за руку вела!
Пусть в доме будет только радость,
Уют, достаток и покой.
Друзья, родные будут рядом,
Беда обходит стороной!*

**Поздравляем
с днем рождения!**

КИМ Владимира Анатольевича

КИМ Аллу Константиновну

ЛИ Антонину Банчуновну

*С днем рождения поздравляем!
Процветания желаем,
Счастья, радости, успеха,
Доброты, улыбок, смеха.
Теплоты, уюта в доме
И любви в большом объеме,
Становиться лишь богаче,
Мира, света и удачи!*

**Председателю НКА корейцев Приморского края,
председателю Приморского отделения
Общероссийского объединения корейцев Н.П. Ким.**

Уважаемый Николай Пяк-Нокович!
Общероссийское объединение корейцев сердечно поздравляет Вас с 70-летием со дня рождения!

Многие годы Вы возглавляете национально - культурную автономию города Уссурийска, корейцев Приморского края, а сейчас и как председатель Приморского отделения ООК.

Выражаем искреннюю признательность Вам за плодотворную деятельность по консолидации корейских соплеменников как составной части единой российской нации, выстраиванию конструктивных взаимоотношений с представителями органов государственной власти и гражданского общества.

Несмотря на современные вызовы,

Вы находите пути совместных позитивных действий корейцев с людьми других национальностей и вероисповедания. Вы многое делаете в помощь участникам СВО и членам их семей.

Приморские корейцы прилагают большие усилия для духовного развития и единства страны, активно ведут работу по сохранению самобытности, традиции, обычаев российских корейцев.

Желаем, уважаемый Николай Пяк-Нокович, отличного здоровья, успехов в Ваших делах и помыслах, счастья и благополучия!

**Президент ООК, член Совета
при Президенте Российской Федерации
по межнациональным отношениям
В.И. Цо.**

**Общество пожилых людей
«Ноиндан» при НКА корейцев
Приморского края от всей души
поздравляет с 80-летием**

ГУГАЙ Василису Александровну!

*Дорожат вами все, уважают,
И от этого сердце поет.
Пусть любовью всегда одаряют
Вас, что слаще, чем липовый мед!
Ветерок пусть попутный вам дует,
Мы желаем вам жить без преград!
Пусть судьба ваша чаще балует,
Чтоб искрился от счастья ваш взгляд!*



**От всей души поздравляем
с 75-летием**

ЛИ Вадима Александровича !

*Сегодня самый важный день,
У вас сегодня юбилей!
Желаем много впечатлений
И новых в жизни увлечений.
Побольше важных в жизни дат,
Дорог открытых, без преград!
Здоровья, счастья и любви!
Покая в сердце, теплоты.*

**Совет Национально-культурной
автономии корейцев
города Уссурийска
и Приморского края.**

**От всей души поздравляем
с 70-летием**

КИМ Николая Пяк-Ноковича!

*Сил, здоровья, долголетия —
В день семидесятилетия
Вам желаем от души
С радостью на сердце жить!
Быть здоровым, энергичным,
Всё таким же симпатичным,
Сильным, мудрым, позитивным,
Бодрым, четким и спортивным!*

**Совет Национально-культурной
автономии корейцев
города Уссурийска
и Приморского края.**



**Коллектив автобазы «Дружба»
поздравляет
с днем рождения
КОВАЛЕНКО
Романа Степановича!**

*Желаем вам благополучия и счастья,
Пусть каждый день приносит лишь успех,
И дома ждут Вас теплые объятия,
А горести все пусть заменит смех.
Желаем крепкого здоровья,
И пусть на все хватает сил,
И чтобы каждый день дальнейший
Любовь и радость приносил.*



**От всей души поздравляем
с юбилеем**

ХИЦЕНКО

Сергея Александровича!

*Поздравляем с юбилеем,
Поздравляем от души,
Пожелать хотим веселья,
Счастья, денег и любви.
Выглядеть всегда отлично,
Чувствовать себя — на пять,
Чтоб казалось неприличным
Вам здоровья пожелать.
Знаем, времени не хватит
Все заслуги перечесать...
С круглой датой поздравляем.
И спасибо, что вы есть!*

**Коллектив
автобазы «Дружба».**



**Коллектив ООО «Аннушка»
поздравляет с днем рождения**

ТЕН Людмилу!

*Живи счастливо, интересно,
Шагай уверенно вперед!
Здоровье будет пусть железным,
Растет пусть только ввысь доход!
Желаю, чтобы улыбалась
Как можно чаще в жизни ты,
А также целей добивалась
И воплощала все мечты!*

Быку - работа, Собаке – карьера

КРЫСА (1936, 1948, 1960, 1972, 1984, 1996, 2008 гг.) Спасением станут отложенные деньги. Для многих наступает год, способный привести в жизнь судьбоносные перемены. Главная задача - устоять, удержаться в рамках прежнего комфорта. Сохраняя самодостаточность и уверенность в своих силах, вы сумеете преодолеть препятствия. Иногда лучше затаиться и переждать трудности. Вашими помощниками неожиданно станут те, в ком вы когда-то разочаровались. Изменится количество проживающих в семье. Вы освоите некие новшества, которые прежде вас не волновали. Профессиональная востребованность станет лучшим способом укрепить свои позиции. Поиски новых целей заставят сосредоточиться на любви, на чувствах.



БЫК (1937, 1949, 1961, 1973, 1985, 1997, 2009 гг.) Вы почувствуете свою востребованность. Ощущать себя нужными, незаменимыми - это счастье для рожденных в год Быка. Большое значение приобретет карьера, налаживание связей, ощущение лидерства. Работы станет еще больше, но вы справитесь и увидите плоды собственных усилий. Не стесняйтесь пользоваться своим обаянием, чтобы получить поддержку нужных людей. Нельзя разрывать сложившиеся отношения - они основа вашего благополучия в будущем. Вас ждут удивительные новости. В творчестве все удастся. Для молодых представителей знака наступают времена кардинальных перемен в личной жизни. Возможны переезд, изменение социального статуса.

КРОЛИК (1939, 1951, 1963, 1975, 1987, 1999, 2011 гг.) Вы слишком заняты текущими делами, чтобы отвлекаться на активность окружающих. Однако придется разбираться в чужих проблемах. Профессиональная занятость пополнится еще одним направлением. Необходимо четкий план, чтобы справиться с таким большим объемом работы. Появятся новые контакты, выгодные связи. Вы из тех, кто смел и решителен, когда другие скованы страхом. Таких часто называют первопроходцами, лидерами мнений. Запланированная поездка может отложиться, но при этом вы будете идти к цели почти без препятствий. Возникнет необходимость в приобретении дорогостоящей вещи - технического средства или автомобиля.

ЗМЕЯ (1941, 1953, 1965, 1977, 1989, 2001, 2013 гг.) Вы избежите опасности, если будете полагаться на правила и следовать принципам. Премущество на стороне тех, кто действует честно. Особенно в случае, когда дело касается личных отношений, чувств и привязанностей. Вас ждут перемены в деловой сфере. Не исключены смена работы и укрепление новых контактов. Окружение будет иметь большое значение. Проявляя себя с лучшей стороны, вы сумеете расположить к себе влиятельного компаньона. Понадобится вся мудрость для преодоления сложностей финансовой направленности. Поездки, запланированные на весну и осень, принесут долгожданное обновление и новые идеи для творчества.

КОЗА (1931, 1943, 1955, 1967, 1979, 1991, 2003, 2015 гг.) Вы можете не особенно волноваться о тех вопросах, над которыми другие ломают голову. Вы защищены во всех аспектах. Для кого-то это работа, для некоторых - удачный союз, для других - способность в любых условиях чувствовать себя везде в своей тарелке. В наступающем году будет выполнена практически вся программа максимум, которую вы себе обозначили. В этих условиях вы быстрее других понимаете суть происходящего и поэтому всегда будете действовать, опережая на шаг остальных. Вам мало что может противодействовать. В поездках и путешествиях невероятно повезет. Вы встретите любовь.

СОБАКА (1934, 1946, 1958, 1970, 1982, 1994, 2006, 2018 гг.) Наступающий год хорош для карьерного роста, для реализации далеко идущих планов. Именно из таких, как вы, вырастают новые руководители, партийные лидеры и даже диктаторы. Окружающие непременно обратят внимание на вашу яркость и самобытность. Удача на стороне тех, кто носит погоню или имеет отношение к неким закрытым специальным структурам. Вы преуспеете в новаторских проектах, предложенных единомышленниками. В отношениях с родственниками лучше избегать брать на себя обременительные обязательства. Возможно значительное приобретение. В личной жизни ожидается много скрытого, непонятого.

ТИГР (1938, 1950, 1962, 1974, 1986, 1998, 2010 гг.) Вас можно смело считать везунчиками. Вы словно под чьим-то прикрытием. В делах везет, цели перспективны. Карьерный рост ждет тех, кто носит погоню, имеет отношение к медицине и владеет современными технологиями. Материальный аспект улучшится. Звезды предупреждают: праздная жизнь может стать причиной падения - вам необходима постоянная занятость, погруженность в дела. В вопросах принятия решений пригодится совет надежного друга. Поездки и перемещения будут благоприятными. В наступающем году следует побережь здоровье. Лечение зубов будет на повестке дня. Уязвима костная система в целом.

ДРАКОН (1940, 1952, 1964, 1976, 1988, 2000, 2012 гг.) Нельзя быть самонадеянным. В профессиональной сфере ваши контакты могут и помогать, и вредить. В своем стремлении действовать или обличать вы должны опираться на факты. Наступающий год позволит воспользоваться великолепным шансом, чтобы выдвинуться, заявить о себе. Главное - правильно выбрать момент, чтобы ничего не испортить. Финансовая ситуация вполне логична и будет мало отличаться от прежней. Вам удастся заработать дополнительные деньги благодаря усилиям ближайшего компаньона. Вероятно избавление от ненужного партнерства и обременительных связей как в деловом, так и в личном отношении.

ЛОШАДЬ (1930, 1942, 1954, 1966, 1978, 1990, 2002, 2014 гг.) Необходимы внимание и осмотрительность в финансовых вопросах. Особенно шаткой может оказаться кредитная история. Купля-продажа собственности должна быть четко продуманной, следует учесть все нюансы, детали и возможные риски. В наступающем году аспект ответственности возрастает многократно. Особой поддержки извне не случится. Однако, полагаясь на себя, вы сумеете понять все особенности новых обстоятельств. Ваши действия могут принести неплохой результат. Важность семейных отношений выходит на первый план. В кругу близких возможны изменения. Появится новое лицо среди ваших родственников.

ОБЕЗЬЯНА (1932, 1944, 1956, 1968, 1980, 1992, 2004, 2016 гг.) Главным стремлением становится самореализация. И вы не нуждаетесь в чужом одобрении. Вам нравятся собственные идеи, вы чувствуете свою неповторимость. Но следует быть аккуратным в денежных вопросах. И не важно, имеете ли вы дело с родственником, другом или чужими людьми. Вместе с тем многим предстоит получение наследства или внезапного подарка. Вопрос наследника также может стать актуальным в наступающем году. Не исключено решение о переезде. В любом случае произойдут значительные изменения в условиях проживания. Лучшим достижением станет выгодная работа, о которой вы давно мечтали.

СВИНЬЯ (1935, 1947, 1959, 1971, 1983, 1995, 2007, 2019 гг.) Вы не из тех, кто просто плывет по течению. Внутренняя дисциплина не позволит допустить уныния. Следует тщательно планировать поездки, так как в дорогах вероятны накладки. Идея переезда будет возникать с неизбежной настойчивостью. Если понимаете собственную выгоду в том или ином вопросе, советчики вам не нужны. Но и расслабляться, чувствовать себя самодостаточными пока еще рановато. Возможности многих представителей знака будут связаны с новой работой, с получением обновленного социального статуса. Поддержку и понимание вы найдете в собственной семье.

Астролог
Александр РЕМПЕЛЬ.